

**Комиссия по наркотическим средствам**

Возобновленная пятьдесят третья сессия

Вена, 2 декабря 2010 года

**Предварительная повестка дня и аннотации****Добавление****Аннотации**

5. **Совершенствование процедур сбора, представления и анализа данных с целью наблюдения за ходом осуществления Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков**

В соответствии с резолюцией 52/12 Комиссии по наркотическим средствам, озаглавленной "Совершенствование процедур сбора, представления и анализа данных с целью наблюдения за ходом осуществления Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков", с 12 по 15 января 2010 года в Вене было проведено совещание межправительственной группы экспертов открытого состава для обзора применяемых средств сбора данных, а также процедур сбора, систематизации, анализа и представления информации. Обзор основывался на нескольких общих аспектах, включая необходимость создать простую и эффективную систему отчетности, которая будет побуждать большее число государств-членов представлять информацию о прилагаемых ими усилиях и достижениях в области контроля над запрещенными наркотиками, а также информацию о характере и масштабах мировой проблемы наркотиков.

В соответствии с решением 53/2 Комиссии по наркотическим средствам, озаглавленным "Последующие меры по подготовке пересмотренного проекта вопросника к ежегодному докладу", Секретариат подготовил пересмотренный вариант проекта вопросника к ежегодному докладу, в котором он а) охватил замечания, полученные от государств-членов до пятьдесят третьей сессии Комиссии и содержащиеся в документе зала заседаний, озаглавленном "Revised



draft annual reports questionnaire: comments received from Member States" (Пересмотренный проект вопросника к ежегодным докладам: замечания, полученные от государств-членов); b) охватил также замечания, представленные государствами-членами до 20 мая 2010 года; c) рассмотрел другие действующие механизмы сбора данных; и d) выделил любые нерешенные вопросы, которые могут возникнуть в результате получения противоречащих друг другу замечаний. Кроме того, по поручению Комиссии, изложенному в ее резолюции 52/12 и решении 53/2, Секретариат вновь созвал совещание группы экспертов для обсуждения любых нерешенных вопросов и доработки инструментов для сбора данных, с тем чтобы Комиссия могла утвердить пересмотренный комплексный инструмент сбора данных на своей возобновленной пятьдесят третьей сессии. Вновь созванное совещание группы экспертов будет проведено в Вене 11-13 октября 2010 года.

#### Документация

Пересмотренный проект вопросника к ежегодному докладу: Часть первая. Законодательная и институциональная основа (E/CN.7/2010/19)

Пересмотренный проект вопросника к ежегодному докладу: Часть вторая. Комплексный подход к задаче сокращения спроса на наркотики и их предложения (E/CN.7/2010/20)

Пересмотренный проект вопросника к ежегодному докладу: Часть третья. Масштабы, формы и тенденции потребления наркотиков (E/CN.7/2010/21)

Пересмотренный проект вопросника к ежегодному докладу: Часть четвертая. Масштабы, формы и тенденции в области культивирования, изготовления и незаконного оборота наркотиков (E/CN.7/2010/22)

- 10. Директивные указания программе по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и укрепление программы по наркотикам и роли Комиссии по наркотическим средствам как ее руководящего органа, включая административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления**
- a) **работа Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и директивные указания**
  - b) **роль Комиссии как руководящего органа программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности**
  - i) **укрепление программы по наркотикам Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности**
  - ii) **административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления**

В 2009 году Комиссия по наркотическим средствам в своей резолюции 52/13 и Комиссия по предупреждению преступности и уголовному правосудию в своей резолюции 18/3, каждая из которых озаглавлена "Улучшение руководства деятельностью и финансового положения Управления

Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности", а также Экономический и Социальный Совет в своем решении 2009/251, озаглавленном "Периодичность и продолжительность возобновленных сессий Комиссии по наркотическим средствам и Комиссии по предупреждению преступности и уголовному правосудию", постановили учредить постоянную межправительственную рабочую группу открытого состава для обсуждения и выработки рекомендаций о путях улучшения руководящей структуры и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности. На своей пятьдесят третьей сессии Комиссия по наркотическим средствам рассмотрела записку Секретариата о деятельности этой рабочей группы (E/CN.7/2010/16-E/CN.15/2010/16). В соответствии с ее резолюцией 52/13 на возобновленной пятьдесят третьей сессии Комиссии будет представлена записка Секретариата о деятельности рабочей группы, включая любые рекомендации этой рабочей группы (E/CN.7/2010/23-E/CN.15/2010/21).

#### **Документация**

Доклад постоянной межправительственной рабочей группы открытого состава по улучшению руководства деятельностью и финансового положения Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности (E/CN.7/2010/23-E/CN.15/2010/21)

#### **12. Прочие вопросы**

До сведения Секретариата не было доведено никаких вопросов, требующих рассмотрения в рамках пункта 17 повестки дня, и никаких документов по данному пункту в настоящее время не планируется.

#### **13. Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят второй сессии**

Предполагается, что Комиссия, в соответствии с пунктом 13, утвердит доклад о работе своей возобновленной пятьдесят третьей сессии.

\* \* \*

#### *Открытие пятьдесят четвертой сессии Комиссии по наркотическим средствам и выборы должностных лиц*

В соответствии с правилом 16 правил процедуры функциональных комиссий Экономического и Социального Совета должностные лица Комиссии по наркотическим средствам продолжают выполнение своих функций до избрания их преемников и могут быть переизбраны.

Экономический и Социальный Совет в разделе I своей резолюции 1999/30 постановил, чтобы начиная с 2000 года Комиссия в конце каждой своей сессии избирала бюро на следующую сессию и поощряла его к тому, чтобы бюро играло активную роль в подготовке очередных, а также межсессионных совещаний Комиссии, с тем чтобы Комиссия могла обеспечивать непрерывное и действенное директивное руководство.

В соответствии с разделом I резолюции 1999/30 Экономического и Социального Совета и правилом 15 правил процедуры функциональных комиссий Комиссии предлагается в конце ее возобновленной пятьдесят третьей сессии 2 декабря 2010 года открыть ее пятьдесят четвертую сессию с единственной целью избрания Председателя, трех заместителей Председателя и Докладчика для этой сессии. С учетом сложившейся практики ротации должностей на региональной основе должностные лица, которые будут избраны Комиссией для ее пятьдесят четвертой сессии, будут представлять следующие региональные группы:

<i>Председатель</i>	Группа государств Восточной Европы
<i>Первый заместитель Председателя</i>	Группа государств Западной Европы и других государств
<i>Второй заместитель Председателя</i>	Группа государств Латинской Америки и Карибского бассейна
<i>Третий заместитель Председателя</i>	Группа государств Африки
<i>Докладчик</i>	Группа государств Азии

В соответствии со сложившейся практикой и резолюцией 1991/39 Экономического и Социального Совета для оказания помощи Председателю в решении организационных вопросов будет создана группа в составе председателей пяти региональных групп, Председателя Группы 77 и Китая и представителя или наблюдателя от государства, являющегося в настоящее время Председателем Европейского союза. Эта группа вместе с избранными должностными лицами образует расширенное бюро.

## Приложение

### Предлагаемая организация работы

Приводимая ниже предлагаемая организация работы подлежит утверждению Комиссией по наркотическим средствам. По завершении обсуждения какого-либо пункта повестки дня будет рассматриваться, если это позволяет время, следующий пункт. Заседания предлагается проводить с 10 час. 00 мин. до 13 час. 00 мин. и с 15 час. 00 мин. до 18 час. 00 мин.

### Возобновленная пятьдесят третья сессия, 2 декабря 2010 года

<i>Дата</i>	<i>Время</i>	<i>Пункт</i>	<i>Название или описание</i>
Четверг, 2 декабря	10 час. 00 мин. – 13 час. 00 мин.		Открытие возобновленной пятьдесят третьей сессии Комиссии по наркотическим средствам
		5	Совершенствование процедур сбора, представления и анализа данных с целью наблюдения за ходом осуществления Политической декларации и Плана действий ( <i>продолжение</i> )
	15 час. 00 мин. – 18 час. 00 мин.	10	Административные и бюджетные вопросы и вопросы стратегического управления ( <i>продолжение</i> )
		12	Прочие вопросы
		13	Утверждение доклада Комиссии о работе ее пятьдесят третьей сессии